

# 21. TROGENER ADVENTSMARKT AM SAMSTAG, 9. DEZEMBER 2006 VON 9 BIS 17 UHR.

Produkte aus über 45 Institutionen für Menschen mit Behinderungen



TROGENER · ADVENTS · MARKT

QUALITATIV HOCHSTEHENDE PRODUKTE  
FÜR IHRE WEIHNACHTSEINKÄUFE  
RAHMENPROGRAMM FÜR ALLE SINNE

Detailliertes Programm: [www.adventsmarkt-trogen.ch](http://www.adventsmarkt-trogen.ch)

Verein Trogener Adventsmarkt | Postfach | 9043 Trogen

Freitag, 8. Dezember 2006,

## Lachen im Advent – Heinz de Specht

Hotel Krone, Trogen, 20.00 Uhr  
Vorverkauf: [www.eisbrand.ch/shop](http://www.eisbrand.ch/shop)

## Samstag, 9. Dezember 2006, Markttreiben von 9 bis 17 Uhr

### Marktstände und Päckliservice

Institutionen für Menschen mit Behinderungen informieren und verkaufen ihre Produkte an über 50 Marktständen auf und um den Landsgemeindeplatz.

Vertreten sind die Kantone AR, AI, SG, TG, GR, SH, ZH, BS.

Für Tausende von Menschen mit Behinderungen bedeutet dieser Tag der Höhepunkt in ihrem Arbeitsjahr. Die in täglicher Arbeit entstandenen, qualitativ hoch stehenden Eigenprodukte stammen aus Bäckerei, Gärtnerei, Kerzenwerkstatt, Landwirtschaft, Papierwerkstatt, Schmuckwerkstatt, Schreinerei, Töpferei, Weberei usw. Überzeugen Sie sich selbst von der Vielfalt! Alle Produkte eignen sich ausser für den Eigenbedarf auch sehr gut als Geschenk.

Lassen Sie sich Ihren Einkauf am Päcklistand originell verpacken!

### Kunst-Stand und Verkauf

Im Eingangsbereich des Fünfeckhauses werden Werke von Menschen mit Behinderungen gezeigt und verkauft, die in Freizeit- Mal- und Atelierstunden eigenständig entstanden sind. Der Erlös geht vollumfänglich an die Urheber. Eine Fachjury zeichnet herausragende Künstlerinnen und Künstler mit dem Trogener Kunstpreis aus.

Infozelt

### Rahmenprogramm

Kerzenziehen, Spielcafé mit Bastelecke, Dunkelzelt vom Atelier für Blinde und Sehbehinderte, Mohrenkopfschleuder, Büchsenstand, Würste, Marroni und vieles mehr...

### Musik am Markt

sorgt für unbeschwerte und genussvolle Stunden und Begegnungsmöglichkeiten.

#### Beteiligte Gaststätten

- Restaurant Krone
- Restaurant Hirschen
- Café Ruckstuhl
- Café Oberson
- Café im Seeblick (Stiftung Tandem)
- Kulturbar RAB

#### Beteiligte Musikgruppen

- Appenzeller Frauestrichmusik
- Spindle
- Trio Murbach
- «El Vecino»
- Cunning Folk
- Der Drehorgelmann
- Trio Räss
- Fallobst
- Stockers
- und weitere Formationen

Das detaillierte Programm finden sie unter [www.adventsmarkt-trogen.ch](http://www.adventsmarkt-trogen.ch)

Mit freundlicher Unterstützung der Rudolf und Gertrud Bünzli-Scherrer-Stiftung und den beteiligten Gaststätten. Bitte unterstützen auch Sie mit und benutzen unsere Musikkollekte.

## Musik in der Kirche

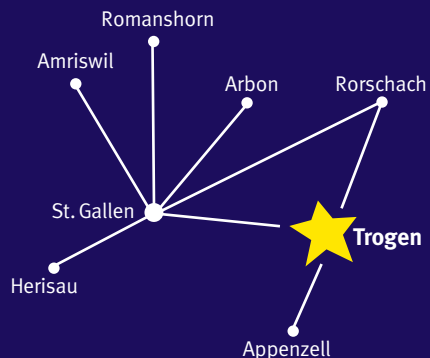
Musikalische Leckerbissen in der festlichen Kirche auf dem Landsgemeindeplatz

- 9 Uhr:** Trio Trognergruess, Alphornbläser
- 10 Uhr:** Hans Sturzenegger, Hackbrett
- 11 Uhr 10:** Kindergarten Vordorf, Winter-Chinder-Singspiele
- 12 Uhr:** Musikgesellschaft, Bläserquartett Spezial
- 13 Uhr:** Ensemble des Kammerorchesters Mittelland
- 14 Uhr:** Dance-Performance, mit 6 blinden/ sehbehinderten Frauen  
Thema: Die 4 Elemente
- 15 Uhr:** Regula Schön und Ulrike Gast, 2 Querflöten
- 16 Uhr:** Regula und Frederic Fischer, Dialekt-Lieder

**Bitte benützen Sie die öffentlichen Verkehrsmittel, Parkplätze sind rar, danke!**

Trognerbahn fährt 02 / 32 ab SG/Trogen, in Stosszeiten zusätzlich 17 / 47 ab SG/Trogen  
Postauto von und nach: Heiden, Rehetobel, Wald und Teufen

Kiosk am Bahnhof ganzer Tag geöffnet  
Postomat vis à vis vom Bahnhof.



## Am Trogener Adventsmarkt teilnehmende soziale Institutionen

Institution	Adresse / E-Mail-Adresse	Homepage
Institution Altra Schaffhausen	cornelia.conti@altrash.ch	www.altraschaffhausen.ch
Arbeitsheim für Behinderte ABA	arthur.wetzel@aba-amriswil.ch	www.aba-amriswil.ch
Arbeits- & Wohngruppe Tandem	9030 Abtwil	
Arbeits- & Wohngruppe Tandem	9032 Engelburg	
Argo Werkstätte Davos Abt. Strela	ws.davos@argo-gr.ch	www.argo-gr.ch
Atelier f. Blinde und Sehbehinderte	atelier.stgallen@sbv-fsa.ch	www.sbv-fsa.ch
Ausbildungsstätte Auboden	haushaltausbildung@auboden.ch	
Beatus-Heim	8472 Seuzach	
BESMERHUUS – Werkstätten	8280 Kreuzlingen	
Bildungsstätte Sommeri	8580 Sommeri	
Blinde Wohnheim Werkstatt OBV	9009 St. Gallen	
Brühlgut Stiftung	bernhard.hogg@bruehlgut.ch	
Stiftung Columban	9107 Urnäsch	
Dreischübe	oschilling@dreischübe.ch,	www.dreischübe.ch
Ekkharthof	werkstätten@ekkarthof.ch	www.ekkarthof.ch
Stiftung Friedheim	matoze@bluewin.ch	
Genossenschaft Kornhaus zu Vogelsang	8374 Dussnang	
Herberge zum kleinen Glück	9043 Trogen	
HPV – regionale Behindertenhilfe	9400 Rorschach	
Valida	info@valida-sg.ch	www.valida-sg.ch
Johanneum	arnold.brunner@johanneum.ch	www.johanneum.ch
Stiftung Mansio	markus.frischknecht@mansio.ch	www.mansio.ch
Stiftung Mansio	thomas.brüschweiler@mansio.ch	
Landscheide Lebensraum + Arbeitsplatz	markus.alder@bluewin.ch	www.landscheide.ch
Männerheim der Heilsarmee	9205 Waldkirch	
Männerheim Sonnenburg	8570 Weinfelden	
Haus Miranda	8584 Leimbach	
Murghof	8500 Frauenfeld	
Kultur + Hausgemeinschaft zur Oase	9056 Gais	
percipo Elternvereinigung	9542 Münchwilen	
Jugendheim Platanenhof Atelier	9242 Oberuzwil	
Kinderdorf Pestalozzi	a.zahner@pestalozzi.ch	www.pestalozzi.ch
PluSport Beh'sportgr. Mittelland AR	9063 Stein	
Quellenhof-Stiftung Horizont	markus.bommeli@ghs.ch	
Werkstatt im Rosengarten	info@werkstatt-rosengarten.ch	
Sozialp. Familiengemeinschaft	9043 Trogen	
Schloss Herdern	8535 Herdern	
Werkstätte u. Wohnheim Steig	info@steig.ch	www.steig.ch
Stiftung Waldheim	morgenlicht@stiftung-waldheim.ch	www.stiftung-waldheim.ch
Werkheim Neuschwende	info@neuschwende.ch	www.neuschwende.ch
Werkheim Neuschwende	info@adventsmarkt-trogen.ch	
Musik am Markt	thefri@bluewin.ch	
Mühlhof	9327 Tübach	
Stiftung Sonnenhalde	tesch@stiftung-sonnenhalde.ch	www.stiftung-sonnenhalde.ch
Stiftung Säntisblick	werkstatt@stiftung-saentisblick.ch	
TAPA – Atelier	tapa@vspzo.ch	www.tapa.ch
Fragile Suisse Ostschweizer	ostschweiz@fragile.ch	www.fragile.ch
Blinde Wohnheim OBV (Kochgruppe), R. Popp	9043 Trogen	
WTB Werkstatt-Team Bubikon	wtb@sfgb.net	www.originell.net
Wohnheim Sonnenrain	8588 Zihlschlacht	www.sonnenrain.ch
Humanitas Stiftung	8810 Horgen	
Verein Zürcher Eingliederung	8008 Zürich	
Verein Werkstätte Drahtzug	8008 Zürich	